

LUND'S UNIVERSITETS  
FOLKMINNESARKIV

Inkom i juli 1925

1820

Maja Eriksson, Uloja

T.

LUND'S UNIVERSITETS  
FOLKMINNESARKIV

Landskap: BLEkinge

Hörad: LISTER

Socken: Tjörnshög, Kyrkhult

Uppt. av: Maja Eriksson

Ber. ":

Född i:

159 Sid. + register å sid. 161.

(159 sid)  
+ register

*Folkminnen*

Myntskrada i Jämshögs och  
Myrkults socknar, Lister härad.  
Blekinge, sommaren 1925.

*Myntskrada av  
Maja Grissom*

Mddelare: Yöns Håkansson.  
Vibhult. Nyckhult (80 år)  
misväxt.

Det var stor hungermöd  
i middelårens bondom.  
De skalade bokaträdern  
och malde till bröd, även  
torkade potatishal och  
repat gris blandades i mjölet.

### Arbete och arbetslöner.

Arbetet på gårdarna  
började i salutgångsen  
och slutade i salmedgångsen.  
Man kände bara med  
star. De som arbetade berla  
hade 50 kr om dagen  
under slätten och ej dest  
35 kr och då fringo  
de hålla sig hörta själva.

Man hade valgt  
vara inom själva bygget,  
de som hörde till varum  
bygget komma tillsammans  
ute på slätterna. Dådan-  
nade man härlig och  
vals och kunde dricka.  
Då fisk man in i kaffe,  
då kunne vara på  
bonnagårdarna om  
söndamarrarna, man  
drack vann och  
dricka som byggdes  
hemma.

Vid slättergillna  
skulle det vara spel  
i dans, dit kom gamla  
folspelare å spela  
vals.

Då var en gammal  
man som spelade ihop  
må näcken en hel natt.  
Då han kunde spela älv-  
huk i fallrik å sked  
högsja på bordet.  
Då han hade gått i "hög-  
skola" så han kunde  
"pi sij" för näcken.  
Då kalla då "hatunskola".  
(svartkonstskolan).

Man hörde  
näcken vid sjöar. Dagen  
moran härdde näcken  
en gung mån han va  
uto i fiska. Då han härdes

mitt inti ejon, han spelar  
inte riktigt utan bara  
klorhåll som på en  
fine fisk. Efters det  
margra inte fisken på  
kraken. Närkun är ju öns  
allt i ejon.

Närkun gick  
upp i ta gårdena som  
lag mre vid ejon. Da  
blev dungen synka å sitt  
bliv de inti bra.

Gamla män som  
gått igrom hafjunkolan  
kunde mata näckan,  
de hade böcker som de  
läste ur och de tog  
betalning för det.

De dödas ben.

Man kunde gå på  
lyckogårdarna och lära  
ben av de döda. De skulle  
fas vid midnatt. De skulle  
räga till den döds ande  
vid hvilket skulle vara till,  
då skulle han hjälpa  
dem em och då kunde  
de göra ~~hos~~ (vilket) spektakel  
som helst. Om man  
hade ben med sig nio  
han skulle fiska ål.  
Beren skulle läras på  
vis tid, och sen skulle de  
läras tillbaka om mitten.  
Om niojan inte ställde hem  
benet, så kom den döde  
på honom, å da blev  
han fördärvad.

Jul.

Middelare: Ola Svartson (70 år),  
Jämtshögsby. född i Jämtliga 1:a n.  
maj och majgille  
Man gick i Goydd  
(sjöng) maj i gjorde maj-  
gille. Det varnt majgille  
så då va som ett fril-  
loge. Det var bara pojkar  
som sjöng i vagnarna  
med vändou, de hade  
fjäl med sig. De fingo  
lägg mer eller mindre  
vid gårdarna.

1890

LUND UNIVERSITETS  
FOLKMINNESARKIV

Middelare: Ola Svartson (70 år),  
Jämtshögsby. född i Jämtliga 1:a n.  
maj och majgille

Man gick i Goydd  
(sjöng) maj i gjorde maj-  
gille. Det varnt majgille  
så då va som ett fril-  
loge. Det var bara pojkar  
som sjöng i vagnarna  
med vändou, de hade  
fjäl med sig. De fingo  
lägg mer eller mindre  
vid gårdarna.

LUND UNIVERSITETS  
FOLKMINNESARKIV

Julfirande.

Man gjorde stora  
buk till jul, en 4, 5 stycken,  
ullade en drig av hem-  
siktat hornungab som en  
sockertoppe och skar an  
bitar med en träd,  
de kallades hantingar.  
Så baktades kringlor.

Julappton skulle hakebognen  
fjärs, men skurades och  
ströddes snurrt grannis  
över galuet, så hängdes  
gardiner upp och så  
var det jul. En liten  
julgram sattes i en mä-  
singsoljeljusstake. Barn och  
gästare fingo hogar  
~~och~~ en haka och 8, 10  
klinglar var. Då  
fingo barnen ge  
gästarna nötter och  
frukt.

Med jul åt man  
risgröt, kurna böns  
och skinka.

Man gick ut jul-  
kvällen och såg sin  
vagn satt huvudlös,  
då skulle han dö  
under året.

På jultidssmarron

skulle man stiga upp  
vid ett tiden och åka till  
julalltan, den som sedan  
först kom hem därifrån  
fick fört inbörstat under  
året.

Man band ihop  
facklar att tappa spänne,  
var den önskade och de  
hastades i hög vid  
kyrkan.

Under julen made  
man sig humma, bl. a.  
med att "gissa nötter",  
en tog nötter i handen  
och en annan fick gissa  
hur många det var.  
Pog han till för mycket  
fick han ge den andre  
en riva nötter så mycket  
som fattade.

Bryllup.

Under middelårens  
tider varade bröllopene  
i 8 dagar, gästerna hade  
med sig förring.

Alla häntde i buntstass,  
det var en massa skjut-  
sar med färiidare  
och två spelmän.  
Hela skriket lades upp  
på matbordet, man drack  
mycket sprit.

Budgivaren lades  
på en tallrik på bordet.  
Budparet dansade först  
med varandra, sen  
shulle alla dansa med  
bruden.

Utanföre stod en  
mängd diskidare som  
rograde: "Budparet ut!"  
Men de visade sig stod  
marshabherrna bredvid

med lyra i händerna.  
Man sköt också mycket.

Begravning.

I skogbygderna  
shulle liken fåras till  
kyrkan, man gjorde en  
bär av vridjärn. Folk, som  
bodde efter vägen där  
liket lades fram, ströddes  
vit sand på vägen och  
skrev den dödes namn  
i den med rot. Jordfäst-  
ningen skedde utanför  
kyrkan, prästen hällde  
ett tal och berömdes  
den döde.

Mardgille.

Man hade mardgil-  
len, 20, 30 knivar samm-  
lades en lördagskväll  
för att hända och sen  
var det klas.

Dångfredagris.

Dångfredagen  
skulle man fiskas, det  
var rävhikt frigar och  
drängar som skulle ha  
ris och fiska varandra.  
men för att slippa ställ-  
de man stolar vid dörren,  
läskräp på och band  
dom med ett streck vid  
läset, då vaktade man  
mär nätet hem.

Jättens stor.

Det var en jätte  
som var förgädd på  
en rival, han tog en  
stor sten i sitt strum-  
grisband och skulle  
kasta på honom, men  
den fall ner på Baggeba-  
mark. (Baggeboda). Den  
fallas kring gehallen.

Moddstare: Ola Nilsson  
(Ling-Ola) 83 år.

Farabäck, Myrhult.

Snapphanna-Jöns.

Under snapphanna-tiden, år 1711, var det en man som rymde upp till nabben i Myrhult och brät upp jord där. Han bodde vid en sten, kunde dock på fiske och skötseli men hade en syster i Farabäck som också bar till honom mat. Han bodde där så länge han kunde och hette Snapphanna-Jöns.

Hugga ihog mig my.  
I hog skulle  
huggas vid my för  
att den skulle bli  
lätbärndare.

Lämpliga tider för sädde.

Norr skulle  
sås i 5:e vege (andra  
veckan i juni) på en  
dag som hette Bonifacius.  
Det var det sista de sådde.  
Det var mycket de skulle  
så i 11:e vege t. ex. vär-  
vagen, sju i 7:e vege,  
fra Rebecka-dan.  
Dag och sju skulle  
sås vid my.

Yub.

Meddelen var  
ingen julgrann förrän  
hon blev gift.  
Jultordet stod vänt  
till annandag till. Då  
fanns jäs, hätt och  
fisk. Om nätterna  
tappnades på galoppa  
mat under julen fick  
det inte tas upp.  
Den julosten skulle stå  
på bordet till annandan.  
Man fick inte ståda eller  
göra nätting på juldagen.  
Det fick inte måtas  
eller ryktas. Annandan  
skulle de upp klockan  
och måta den som  
blev färdig först ble  
först färdig med  
körden under året.

17 21.  
M 1890 17 LUND'S UNIVERSITETS  
FOLKMINNESARKIV

De försäkte maka åt  
varann, men så förga  
de ha fått se sine  
loggänder, så ingen  
kom in.

Marna skulle ha  
hö julafton på  
koallen.

Tjagermannens  
marfar sa de va  
nte å se på annan-  
marnor.

Tredjejul jul  
hade tjärrastrå fullt,  
vara givne (pigorna)  
fick fara kreaturen.  
Jidondag. Ytterst var  
det svårt för alla.

Böta villarpashål.

Man kunde få "Villarpa-shatt", då fick man väck. Då skulle den sjuka sätta sig på en jordfast stol och någon skulle skjuta över honom tre gånger. Tagisrammen hade en sväger som fick villarpa-shatt i ryggen. De kunde också få krav (kråt).

Böta värtae.

Värtar hunde grävdes ner under en kton och sedan fick man ej gå till den platsen.

Ila-Bengta och båtsmannen.

Ila-Bengta och båtsmannen. Det var en hultur i Farabak <sup>sympatisk</sup> som hade samtal med en båtsman. Den skulle hemme flugeskjut (assensik), och med det färga (färgiftade) hon sin man och ett barn. Den tänkte färgifta båda barnen, men det era, en flicka, sydde upp giftet på galret. Det slickade en hundvalp upp, han blev rökh och därigenom röjdes saken. Mannen, som blev färgiftad, hette Olofsson. Olofsson i Farabak, jag reda på sakn och hämtade båtsmannen, som grep både hulturen och båtsmannen. De grävde i området hette Ila-Bengta.

upp mannen, och då  
ekhände hustrun, men  
fåttemannen var näha-  
de trots att de hittade  
"flingskryp" i hans komme-  
(ficka) se avvällade i  
Bråvik, Mjölby. Hustrun  
läste och sörde, när hon  
skulle dö, skalprättaren  
högg vara en gång på  
brunne men tro ganger  
på fåttemannen, han  
ekhände aldrig.

Detta hände när  
unge mannen var 9 ås.

### Om Röll.

Ange "Röll" levde  
på 1700-talet i Nyckhult.  
Han slog ihjäl en mabo  
(granne), men han föreg-  
ade sin omtyndige son  
att stå rista slaget  
på denne då han  
redan var död. Den  
döde hette Nils Olsson  
(Röök). Röll fick inte  
stort straff för detta.  
Han var med och stod  
i gården. ävvallt,  
men så gick en Tjyrro  
(Tyra) som hjälpt honom  
förrut och unga ha-  
nom en julafton och  
talade om var Tjyrro-  
godset fanns. Han  
sade, att Röll hade  
det medgrävt i sina  
av meddelaren uttalat § 3 t.

stugor. Efter detta kom Röll med sin hustru samt tre eller fyra pojkar i häkte. Två av pojkena samlades med hustrun dogo i bråket.

Mddelaren ville minnas att Röll kom tillbaka till sin gård, men att han ej levde längre efter detta. Hans efterkommande blev utarmade allihop utom den yngste sonen, som blev beskyldd för mordet på grannen. Det hördes aldrig att denne var med på frysni, han dog ej gift.

Mddelarensa:

Borgta Glähansson (70 år)  
Farabol, Ryckhult. Född i socknen.

Röll var männdeman och bodde på Rölleboda i Ryckhult. En gång märdade han en knalle som tog däv över mattan och lät hans häst gå. Han blev vidgrävd på gården. Då han märdades sprutade blodet högt upp på väggen. Han slog också ihjäl sin granne med en yxa nio i marken. Han kom då i häkte

På den tiden var fångarna tillsammans, då lejde han fångarna och fäste dem hos sig var de var uttjänta, då fick de stjälta sitt honom. Han hade en hällare under haket, där ristades tjivaruna. En julapton satte häringen på en gryta med gröt, och då blev tjänarna glada, men när de var kom tillbaka in var all grötet borta och de fick ingenting, då satte häringen på en gryta med valle (vassle), och om detta blev det litet mat sen. Då var det en man som mistat någotting, han gick långt

i väster till Sundsboda och frågade en folk. Han sa att där hättarna stannade på gården skulle han gå in. De stannade på Röls gård, och där fann mannen till lännmannen, det lycktes på, och en man von, när falket på Rölsboda vaktade, var gården kringränt med folk. Men de trodde inte det var så farligt. De hade äpplen, som de skulle sälja i stan. Då sa häringen: "Ni får inte förstara våra äpplen" som vi ska ha till jub." "Ja, ni ska nog få juläpplen," sa de

å harta ett äpple på  
häringen.

När de kom in  
och skulle undersöka,  
så sau de först ner  
hakelugnen, före em  
friga hade sagt att  
det var stora färmö-  
genhetet där. Då kom  
en kittel med ringar  
och kannor och stoppar,  
tägare och hridjor, de  
sa at det var 8 pund  
(20 skålgrund). Sedan  
hittade de alltsammans,  
schalar och döring.  
Sedan fick människorna  
komma och tala om  
vat de hände igens  
som sitt och gå ed  
på det.

Röll var en  
tid hos sju bröder,

15/8/2027

27 31.

de hade honom  
gjord i en väng. Den  
stod vid ett skär och  
där i hänet var en  
liten öppning nåpass  
att han kunde få  
luft. men han blev  
tagen i alla fall,  
och hustrun och barnen  
som var hemma kom  
i häkte. Det var en dotter  
hemma som fått ett  
växta barn. Hon fick  
följa med före ~~en~~  
~~tid~~ tillfället men  
blev strax fös. De andra  
barnen kom förs när  
de tjänt ut sitt straff.

De hade häkte  
som de kalla "hardsna",  
ett häkte i jorden,  
i de tala om att  
de andra fångarna

hade påringen, så  
att hon dog av det.

De tala om att  
Röll hade en bro  
i Vargna som lösts  
mt horrom, men sönliga  
så att han dog i  
häkte.

Han hade en  
dotter som var gift  
i Faraboh, och var  
saken kom i dagen  
så brände hon upp  
allt ejrigods hon hade,  
så att det blev sän  
lukt i byn. De hade  
en viten fiska,issa,  
hon sa till tjänarna:  
"Mås ä far ha elda  
opp sa mycke grast,  
sa mycke grana  
schalar d band, si  
ja ba' ats ja skulle

fä ett men ja fick  
inte ett endd ett."

De tala släktun  
har fått ont av detta,  
en släktning i 4:e led  
finner hörar ännu.

Van diktat också  
en visa om Röll

"Om ni önskar veta vem  
visan diktat har  
så sha ni ta av vägen  
ne mesommars krog  
så sha ni vandra iden  
långa vägen fram,  
fär där lä gubben  
hemma som riktigt  
stjala han.

Den gubben han va frodig,  
den gubben han va fräck,  
fär tallt va han hade  
då hade han i en sück.

Då näcken blev skjutna.

Det var en bror till Röll som hette Sune Bränn. Han var spelmann, en gång häntde han näcken spela på fint.

Då var det e giga som sa: "Då fint spel, ja troo ja begynner jo dansa." Å hade den inte fått fällt i henne, så hade ho dansa med te näcken. Då sa Sune Bränn te näcken: "Ja, ligga du här i marron kväll, så ska du bli min." Å han sköt näcken. Å då lag han å hade sagt upp framfälterna, han va som en väst. Då sa han: "Ja hade du inte haft då du

hade i böss, å had du blott min." Å bössa ble så krokig å han ble så är, så han tyckte att hela jorden välde, å han tog fällt i e al. Men gick han inte mer te vathne på ett år, å näcken hände di aldrig mer.

Smägubanna.

Sune Bränn kunde ställa tillbaka tyngdös. Han hade en tak att läsa i, en gång hade hans hustru fått fällt i baken å begynt å läsa. Då kom det så många smägubbar, men i delsamma kom han å se, å

han hörta ne om skräppa  
arter a här bliv), som  
de skulle plocka upp  
tills han kunde  
läsa bort dem.

### En död framanande.

Han hade en  
friga som drängen  
hömmat sammän med.  
Hon gick till rättevärden  
en söndag men blev  
borta på hemvägen.  
Hon ramlade fall  
och skulle gå och leta,  
då mante han fram  
henne och fick se att  
att drängen skjutit  
henne. Han tog drängen  
med sig i di hitta henne.  
Folket hade sett henne  
gå på vägen, men hon

hade hindrat dem  
att gå fram.

Mose och Aron  
hade gått i fatunshala.

### Döder och buck vid ett barn födelse.

Om barnungs-  
kvinnan fick ej gå ut  
på 6 veckor, därfar att  
de trodde att nacken  
skulle få makt över henne.  
Honan barnet var döpt  
skulle över dess vaxga  
hastas eld, 3 gånger efter  
varann vant o shopas  
vatten, så att inte  
vättarna skulle dra  
ut den. Je kunde

dra barn ut ifrå vogen  
å lägga dem under  
sängen å var som helst.

Barnens badvatten  
skulle stås ut på en be-  
stämnd plats, man skulle  
ha eld och stål i vattne.  
Det fick ej stås ut sen  
solen var nedgången.

Barnet skulle  
också tas genom gavel  
fönstret 3 gånger man  
det var döpt modern  
stod inne och lämnade  
ut det och tog emot det.

Det första som  
de hade lindat barnet  
i skulle de brinna upp.  
Den arkan skulle färs  
varas i en gräse, och  
om någon skulle vilta  
med en rätt eller ville  
minna på latteri så

var det bra att ha den  
gräsen på sig.  
Om ett barn  
föddes med regerhätta  
så skulle man ta vara  
på den. Om den som  
var född med den  
bar den på sig så  
skulle han vara  
lycklig och minna allt  
ting.

Vättajys som  
man såg på vatten  
skulle man också  
binda på barnet,  
så fick inte vättarna  
macht i ta dem.

Om en hustru  
fält barn skulle man  
ej gå dit på 6 veckor.  
Man sa: "Vi tänk inte  
gå dit, för då skällar  
de oss må häkelt

dra barn ut ifrå vospen  
å lägga dem under  
sängen i var som helst.

Barnens badvatten  
skulle stås ut på en be-  
stämnd plats, man skulle  
ha eld och stål i vattne.  
Det fick ej stås ut sen  
solen var nedgången.

Barnet skulle  
också tas genom gavel  
fönstret 3 gånger man  
det var döpt modern  
stod inne och lämnade  
ut det och tog emot det.

Det första som  
de hade lindat barnet  
i skulle de brinna upp  
den arkan skulle färs  
varas i en gräse, och  
om möjlig skulle vilta  
med en rätt eller ville  
nimma på bättre sät

var det bra att ha den  
gräsen på sig  
Om ett barn  
föddes med regerhått  
så skulle man ta vara  
på den. Om den som  
var född med den  
bar den på sig så  
skulle han vara  
lycklig och nimma all-  
ting.

Vättajys som  
man såg på vatten  
skulle man också  
binda på barnet,  
så fick inte vättarna  
macht i ta den.

Om en hustru  
föll barn skulle man  
ej gå dit på örnkar.  
man sa: "Vi tärs inte  
gå dit, för då skällar  
de oss må hukhet

vatten. De hastade  
hakket vatten efter  
dam som kommo på  
besök.

Den brögtagna barnängs-  
kvinnan.

I Röckla, Torsås  
färsväring, fanns det  
bergtrall som Togo-  
bart en barnängskvin-  
na med hennes barn  
och lade en alibild  
i sängen i stallst.  
Mannen gifte om sig  
efters en tid, men när  
bröllopet stod kom  
hans första hustru  
in till honom och sa:  
"Vår Per, skänk mig ditt  
strumpband  
så bliks ja bryssad av  
Trollens hårla band."

Hon kom tillbaka 3 gånger  
och bad men fick det  
inte, då blev hon förtig.  
Men sedan kom hon  
spås tillbaka och  
berätta alltsammans  
och talade då om  
att trallen hade ett  
herr att tuta i. Den  
som hade tagit ut  
herrn var till henne,  
att hon fick inte få  
mit på ett helt sic.  
Men hon trodde att  
det inte var så farligt,  
hon gick ut, men  
då kom hon till  
trallen igen.

Om Syngby ham.

Det var en som  
blev borttagen av trollen.  
Trollen hälb sig vid  
en stor sten. En gång  
kom en man ridande  
dit, och då gick et  
trall ut med ett harn.  
Men då kom den  
kristna männenishan  
i sa: "Gick det inte,  
får då bli då döde!"  
Han slog ut drycken,  
höö kom på hästen,  
och där gick hären  
av. Han red därifrån  
över den plöjda äkern  
men gick in i utan.  
gick ut i stalliet och där  
slog hästen ihjäl  
honom. Därmed fö-  
varades där på

gården, men trollen  
gick å taggde i ba  
i så att de blev aldrig  
sambade mer. De loade  
att storsätta gården  
med tröningar som  
de fick igen harnet  
men fick de det in i  
så skulle gården  
brinna 3 gånger, och  
det har han gjort  
också.

Om trollen som rörade  
en dräng och blev skrämda  
av björnen.

Det var en  
projke som gick i  
värde hö, men så  
blev han borta. Då  
var det en pojke  
i järrshög som gjäll  
igenom Gaf umskolan,

den miste alla prästes  
gå i gerom. Bonden, där  
drängen förfade, gick  
till prästen i så att  
drängen ble borta  
och att bara brösharna  
fanns kvar. Prästen  
sa då att var mito  
drängen hemma när  
bonden kom tillbaka  
så skulle han snart  
komma. Såto efter  
kom drängen hem  
och talade om att den  
han varit var det  
mycket vackert, men  
han fick bara gräs-  
hoppor och myggor  
att äta. Man frågade  
hur han kom ut.  
Då sa han: "Jä hon  
en man i grå rock  
i så kom, fälg med.

"Jän fick mito  
gå ut på 3 dag  
efter detta. man hände  
sväsem utanför.  
Detta var grå  
näringebachsen, Farabol.  
Tidom efter kom nå  
mycket folk och ville  
blå där i gården.  
Bonden sa att de  
var många rjälva.  
Man då kom en man  
dit som hade en  
bjärr. Dean sa att  
han kunde fri sig  
med bjärren, han  
stanna inne och  
folket i gården gick  
ut. Då kom en fin  
is och skulle kapa  
fish. Bjärren marrar.  
Då sa hon: "Ta stilla  
hisse, så ska du få